

# Beo4

Livro de consulta

# Índice

## **Utilizar o comando à distância Beo4, 3**

### **Os botões do Beo4 em mais detalhe, 4**

- Operações diárias e avançadas com os botões do Beo4

### **Personalizar o Beo4, 5**

- Adicionar um "botão" suplementar
- Mudar a ordem de "botões" suplementares
- Remover um "botão" suplementar
- Configurar o Beo4
- Zonas do Beo4 (ZONE?)
- Opções do Beo4 (OPTION?)
- Configuração do Beo4 (VIDEO?)
- Modos do Beo4 (MODE?)
- Reinicializar o Beo4 (RESET?)

## **Conversão, 12**

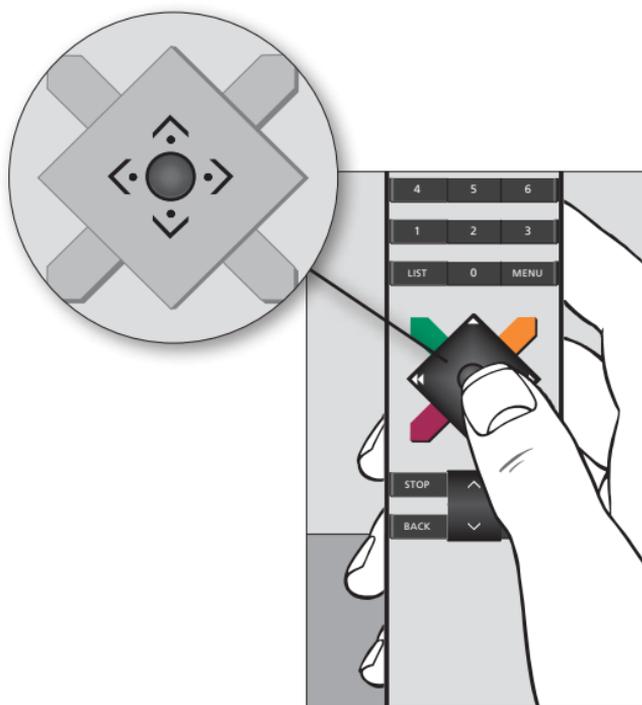
### **Manutenção, 13**

- Limpar o Beo4
- Substituir as pilhas

## **Descrição, 14**

As especificações técnicas, as funcionalidades e a respectiva utilização estão sujeitas a alterações sem aviso prévio.

## Utilizar o comando à distância Beo4



As operações diárias são executadas premindo um só botão no Beo4 ou premindo alguns botões em seqüências lógicas e simples.

Mas o comando à distância Beo4 integra mais funções do que apenas as funções indicadas pelos botões. Através do visor é possível obter e activar fontes e funções adicionais. Os "botões" relativos a estas funções podem ser chamados ao visor do Beo4 através do botão LIST. [Consulte o capítulo "Personalizar o Beo4"](#).

## Os botões do Beo4 em mais detalhe ...



*Mova o ponteiro do rato por cima desta ilustração para obter informações acerca dos botões do Beo4.*

## Personalizar o Beo4 ...

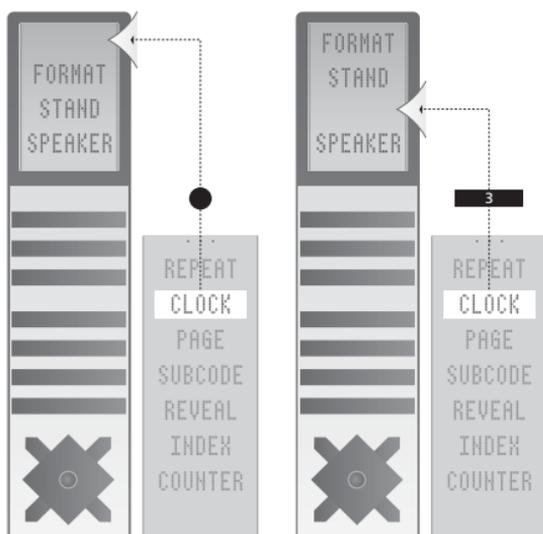
Os botões do Beo4 permitem o controlo à distância directo de um grande número de funções e o visor do Beo4 dá-lhe acesso a ainda mais funções.

Sempre que uma fonte é apresentada no Beo4 (TV, RADIO, etc.), pode premir o botão LIST e chamar para o visor funções suplementares que o ajudarão a operar essa fonte, tal como se estivesse a chamar botões suplementares. Pode também ligar equipamento suplementar ao seu televisor.

Pode personalizar um novo Beo4 de modo a adaptá-lo ao seu aparelho, e pode alterar a ordem pela qual estas funções suplementares aparecem quando as chama.

Convém referir que o Beo4 contém uma lista de todas as funções suplementares áudio e vídeo da Bang & Olufsen, mas que apenas funcionam as suportadas pelo seu aparelho.

## >> Personalizar o Beo4 ...



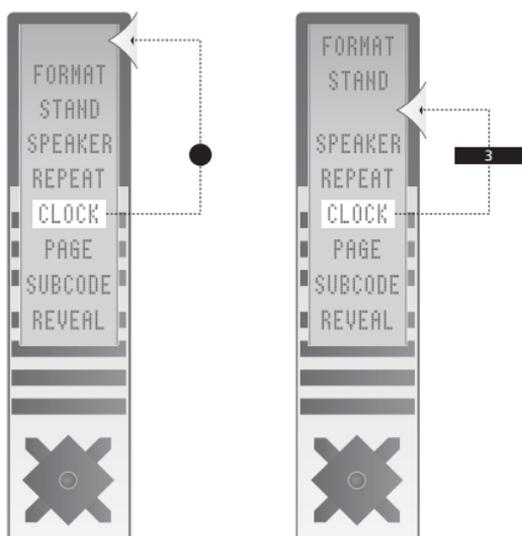
Acrescente um "botão" suplementar ao Beo4, quer na posição predefinida quer numa posição específica.

### Adicionar um "botão" suplementar

Quando adiciona uma nova função à lista do Beo4, pode chamar este novo "botão" no visor do Beo4.

- > Mantenha premido o botão standby.
- > Prima **LIST** para obter acesso à função de configuração do Beo4.
- > Solte os dois botões. **ADD?** aparece no visor.
- > Prima o botão **central** e use  $\wedge$  para seleccionar [AV?](#), [LIGHT?](#) ou [CNTROL?](#)
- > Prima o botão **central** para chamar a lista de "botões" suplementares disponíveis para adicionar. O primeiro "botão" aparece no visor de forma intermitente.
- > Prima  $\wedge$  ou  $\vee$  para andar para a frente ou para trás na lista de "botões" suplementares
- > Prima o botão **central** para adicionar e colocar o "botão" na sua posição predefinida da lista, ou ...
- > ... prima **1 - 9** para inserir o "botão" numa posição específica na lista.
- > Aparece **ADDED**, indicando que o "botão" foi acrescentado. Prima longamente **BACK** para sair da configuração.

## >> Personalizar o Beo4 ...



*Desloque os "botões" suplementares, quer para o início da lista quer para uma posição específica.*

### Mudar a ordem de "botões" suplementares

Pode reorganizar a ordem pela qual os "botões" suplementares aparecem quando prime LIST.

- > Mantenha premido o botão standby.
- > Prima LIST para obter acesso à função de configuração do Beo4.
- > Solte os dois botões. ADD? aparece no visor.
- > Prima LIST ou ↵ até aparecer MOVE? no Beo4.
- > Prima o botão **central** e use ↵ para seleccionar [AV?](#), [LIGHT?](#) ou [CNTROL?](#)
- > Prima o botão **central** para chamar a lista de "botões" suplementares.  
O primeiro "botão" aparece no visor.
- > Prima ↵ ou ▼ para andar para a frente ou para trás na lista de "botões" suplementares.
- > Prima o botão **central** para mover e colocar o "botão" indicado no primeiro lugar da lista ou ...
- > ... prima 1 - 9 para mover o "botão" para uma posição específica na lista.
- > Aparece MOVED, indicando que o "botão" foi deslocado. Prima longamente BACK para sair da configuração.

>> *Personalizar o Beo4 ...*

### **Remover um "botão" suplementar**

Pode remover qualquer um dos "botões" suplementares que estão disponíveis quando prime LIST.

- > Mantenha premido o botão standby.
- > Prima LIST para obter acesso à função de configuração do Beo4.
- > Solte os dois botões. ADD? aparece no visor.
- > Prima LIST ou ↗ até aparecer REMOVE? no Beo4.
- > Prima o botão **central** e use ↗ para seleccionar [AV?](#), [LIGHT?](#) ou [CNTROL?](#)
- > Prima o botão **central** para chamar a lista de "botões" suplementares.  
O primeiro "botão" aparece no visor.
- > Prima ↗ ou ↘ para andar para a frente ou para trás na lista de "botões" suplementares.
- > Prima o botão **central** para remover o "botão" apresentado no visor.
- > Aparece REMOVED, indicando que o "botão" foi removido. Prima longamente **BACK** para sair da configuração.

### Configurar o Beo4

Se adquirir um Beo4 novo, pode configurá-lo para que funcione com o seu televisor.

- > Mantenha premido o botão standby.
- > Prima **LIST** para obter acesso à função de configuração do Beo4.
- > Solte os dois botões. **ADD?** aparece no visor.
- > Prima **LIST** ou **↕** para que apareça **ZONE?**, **CONFIG?** ou **MODE?** no Beo4.
- > Prima o botão **central** para seleccionar a configuração desejada.
- > Prima **↕** ou **↕** para apresentar a definição desejada no Beo4.
- > Prima o botão **central** para guardar a definição.
- > **STORED** é exibido, indicando que a configuração foi memorizada.  
Prima longamente **BACK** para sair da configuração.

### Zonas do Beo4 (ZONE?)

**ALL** Usar no caso de ter um Beo4 em cada divisão para todos os seus aparelhos (predefinição).

**VIDEO** Usar no caso de ter mais do que um Beo4 numa divisão e querer usá-lo para activar as fontes de vídeo e de áudio através do seu aparelho de vídeo.

**AUDIO** Usar no caso de ter mais do que um Beo4 numa divisão e querer usá-lo para activar as fontes de vídeo e de áudio através do seu aparelho de áudio.

**LINK** Usar no caso de ter, por exemplo, mais do que um televisor na mesma divisão (Option 4). Consulte o Livro de consulta incluído com o seu aparelho.

>> *Personalizar o Beo4 ...*

### **Opções do Beo4 (OPTION?)**

Aparece quando acede ao modo de configuração do Beo4. Permite-lhe pré-programar a configuração de um sistema Bang & Olufsen.

V.OPT Opções de vídeo

A.OPT Opções de áudio

L.OPT Opções de ligação

Para mais informações, consulte o Livro de consulta fornecido com o aparelho.

### **Configuração do Beo4 (VIDEO?)**

Para seleccionar uma configuração de um produto vídeo dedicado para o Beo4.

**VIDEO 5** Suporta, por exemplo, produtos de vídeo para os mercados americano e europeu.

**VIDEO 6** Suporta, por exemplo, o modelo BeoVision Avant e o modelo anterior BeoVision MX.

Para mais informações, contacte o seu revendedor local Bang & Olufsen.

### **Modos do Beo4 (MODE?)**

**MODE 1** Quando um comando à distância Beo4 está em *MODE 1*, o botão de navegação é usado para operação de menu, sendo a operação de menu e a operação de fonte separadas. *MODE 1* deve ser usado:

- se todos os televisores da sua configuração de vídeo contiverem os menus "REMOTE CONTROL" ou "BEO4 SETTING" e se estes estiverem definidos para "NAVIGATION BUTTON".

**MODE 2** Quando um comando à distância Beo4 está em *MODE 2*, o botão de navegação não funciona, sendo a operação de menu e a operação de fonte separadas. *MODE 2* deve ser usado:

- se um dos televisores da sua configuração de vídeo não contiver os menus "REMOTE CONTROL" ou "BEO4 SETTING", ou...
- ... se também usar um comando à distância Beo4 sem botão de navegação na sua configuração de vídeo.

Onde possível, configure os menus "REMOTE CONTROL" ou "BEO4 SETTING" para "NO NAVIGATION BUTTON".

### **Reinicializar o Beo4 (RESET?)**

Para repor a configuração predefinida no seu Beo4, todas as definições serão apagadas. Seleccione RESET? no menu LIST.

## Conversão ...



Beo4  
- tipo 1710



Beo4  
- tipo 1621/22/24/25

### Novas funções do Beo4 (tipo 1710)

**RECORD** encontra-se no menu LIST e é usado para efectuar gravações.

**PLAY** inicia a reprodução de DVD, gravações, etc.

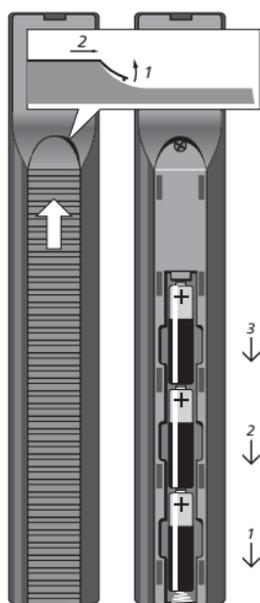
**BACK** é usado para retroceder nos menus e fecha o menu LIST.

**STOP** é usado para parar a reprodução de uma fonte, como por exemplo de um DVD.

Os botões de navegação e o botão central (anteriormente botão GO) são usados para operação do menu.

Os botões de setas são usados para operação da fonte.

## Manutenção ...



*AVISO! Não deixe as pilhas expostas a calor excessivo como, por exemplo, raios solares, fogo ou algo semelhante!*

### Limpar o Beo4 ...

Limpe o comando à distância Beo4 com um pano macio e que não deixe pêlos, húmido e bem torcido.

### Substituir as pilhas

Quando BATTERY aparece no visor do Beo4, está na altura de substituir as pilhas do comando à distância.

O Beo4 precisa de três pilhas (inseridas sob a tampa na parte posterior). Recomenda-se a utilização apenas de pilhas alcalinas de 1,5 volt (tamanho AAA).

Substitua as pilhas como indicado na ilustração.

Depois de substituir as pilhas, deve esperar cerca de 10 segundos até o visor indicar "TV". O comando à distância Beo4 está então novamente pronto a ser utilizado.

*Nota: recomenda-se que faça pressão nas pilhas com um dedo até a tampa ser recolocada.*

## Descrição ...

### A

**A.AUX (fonte de áudio auxiliar)** Para ligar equipamento suplementar que esteja ligado ao seu sistema de áudio Bang & Olufsen.

**ADD?** Aparece como uma opção no modo de configuração do Beo4.

Permite-lhe acrescentar "botões" adicionais ao visor do Beo4. [Consulte "Adicionar um "botão" suplementar"](#).

**A-DTV2** Para seleccionar AV e depois DTV2.

**A-DVD2 (gravador de vídeo AV 2)** Para seleccionar AV e depois DVD2.

**A.MEM (gravador de áudio)** Aparece no visor quando se prime o botão AMEM do Beo4. Qualquer operação efectuada no Beo4 será dirigida para o seu gravador de áudio Bang & Olufsen.

**A.MEM2** Para activar um segundo leitor de cassetes áudio ligado ao seu sistema áudio Bang & Olufsen.

**A-N.MUS (AV Música através de Internet)** Para seleccionar AV e depois N.MUSIC.

**A-N.RA (AV Rádio através de Internet)** Para seleccionar AV e depois N.RADIO.

**A.OPT (opção áudio)** Para programar uma configuração de sistema para sistemas de áudio.

**A-PC (AV PC)** Para seleccionar AV e depois PC.

**A.SETUP (configuração de áudio)** Dá acesso a uma lista de "botões" suplementares necessários para o ajuste de som de determinados sistemas de áudio Bang & Olufsen. **A.SETUP** tem de ser adicionado para ser possível revelar os seguintes "botões" de ajuste do som:

**BASS** – dá acesso ao ajuste de níveis de graves para sistemas áudio; [consulte BASS para obter mais informações](#).

**TREBLE** – dá acesso ao ajuste de níveis de agudos para sistemas áudio; [consulte TREBLE para obter mais informações](#).

**LOUDNSS (intensidade sonora)** – permite aceder à definição On ou Off da intensidade sonora; [consulte LOUDNSS para obter mais informações](#).

**AV** Indica que a função de áudio/vídeo está activa, transferindo, por exemplo, o som do televisor para as colunas ligadas a um sistema de áudio e vice-versa. Isto só se aplica se os seus sistemas de Vídeo e Áudio estiverem interligados.

**AV?** Para configurar definições AV. [Consulte AV](#).

**A-V.AUX (AV V.AUX)** Para seleccionar AV e depois V.AUX.

### B

**BASS** Para ajuste dos graves em determinados sistemas Bang & Olufsen. Para aceder a BASS, tem de adicionar [A.SETUP](#) ou [V.SETUP](#) conforme for necessário.

**BATTERY** Indica que é necessário substituir as pilhas do comando à distância Beo4.

**BOOK** Para futura utilização.

## >> Descrição ...

### C

**CAMERA (Câmara de vídeo)** Para selecção da entrada de câmara de vídeo nos sistemas de vídeo Bang & Olufsen.

**CD (leitor de CD)** Aparece no visor quando prime o botão CD do Beo4.

Qualquer operação efectuada no Beo4 afectará o leitor de CD Bang & Olufsen.

**CLEAR** Para apagar números de programas nos mais recentes televisores

Bang & Olufsen. Para aceder a **CLEAR**, tem de adicionar primeiro [V.SETUP](#).

**CLOCK** Mostra as horas em determinados produtos Bang & Olufsen. Consulte o Manual do utilizador do produto em questão para obter mais informações.

**CONTROL?** Para configurar o controlo de janelas, cortinas, etc. [Consulte CONTROL.](#)

**CONFIG?** Permite-lhe programar uma configuração de produto dedicada para o Beo4.

**CONTROL** Usado para controlar produtos não Bang & Olufsen, como por exemplo, janelas, cortinas, etc.

**COUNTER (posição do contador)** Permite-lhe encontrar uma posição específica do contador numa cassete de vídeo. Prima LIST repetidamente para chamar **COUNTER** ao visor do Beo4 e depois introduza a posição de contador através dos botões numéricos.

### D

**DTV (TV digital)** Aparece no visor quando prime o botão DTV do Beo4. Qualquer operação executada no Beo4 activará a fonte de TV digital Bang & Olufsen.

**DTV2** Para estabelecer ligação a um equipamento de vídeo suplementar ligado ao seu sistema de vídeo Bang & Olufsen. Prima o botão central.

**DVD (disco digital versátil e Blu-ray)** Aparece no visor quando prime o botão DVD do Beo4. Qualquer operação efectuada no Beo4 afectará o leitor de DVD.

**DVD2 (um segundo leitor de DVD ou videogravador)** Para ligar um segundo videogravador ligado ao seu sistema de vídeo Bang & Olufsen.

### E

**EDIT** Utilizado na reprodução de uma sequência pré-programada de faixas de CD no BeoSound 9000.

### F

**FORMAT (formato de imagem)** Para otimizar o formato de imagem num sistema de vídeo Bang & Olufsen. Consulte o Manual do utilizador do produto em questão para obter mais informações.

### G

**GAME** Usado durante jogos que usem o televisor como monitor. **GAME** minimiza o atraso causado pelo processamento de sinal.

## >> Descrição ...

### I

**INDEX (Página de índice do Teletexto)** Chama a página de índice do Teletexto (p.100). Adicione **INDEX** à lista de funções do Beo4. Aceda ao Teletexto premindo TEXT, prima repetidamente LIST para chamar **INDEX** no visor do Beo4, e prima o botão central para chamar a página.

### J

**JOIN** É uma função Master Link. Prima LIST repetidamente para chamar **JOIN** no visor do Beo4. Está ligado à fonte activa no sistema. No modo standby o rádio é usado como fonte.

### L

**LAMP (controlo das lâmpadas)** Para ligar uma lâmpada específica da sua instalação de iluminação – requer a instalação de uma unidade de controlo de luzes Bang & Olufsen. Prima LIST repetidamente para chamar **LAMP** ao visor do Beo4, adicione o “botão” se este ainda não estiver disponível e, em seguida, introduza o número correspondente à lâmpada (de 1 a 9).

**LARGE (Teletexto: Grande)** Utilizado em determinados televisores Bang & Olufsen para ampliar a página de Teletexto que estiver a visualizar. Aceda ao Teletexto e depois prima repetidamente LIST para chamar **LARGE** no visor do Beo4, e prima o botão central para ampliar parte da página. Prima o botão central para ampliar a segunda metade da página e prima o botão central para que a página de Teletexto volte ao tamanho normal.

**L-DTV2** Para seleccionar LINK e depois DTV2.

**L-DVD2 (ligar segundo leitor de DVD ou videogravador)** Para seleccionar **LINK** e depois **DVD2**.

**LIGHT (controlo de luzes)** Aparece no visor quando prime o botão LIGHT do Beo4. Qualquer operação efectuada no Beo4 afectará o(s) controlo(s) de luzes Bang & Olufsen.

**LIGHT?** Para configurar as definições das luzes. [Consulte LIGHT.](#)

**LINK** Deve ser utilizado em situações em que, normalmente, é especificada a utilização do botão LINK. **LINK** tem de ser adicionado ao Beo4:

1. Se desejar que um decodificador na divisão principal possa ser acedido a partir de uma divisão de ligação.
2. Se a mesma fonte estiver disponível tanto na divisão de ligação como na principal, como por exemplo, se desejar acesso na divisão de ligação a um videogravador presente na divisão principal em vez do videogravador presente na divisão de ligação.
3. Se um produto de uma divisão de ligação, como por exemplo, o BeoLab 3500 ou um segundo televisor, for colocado na mesma divisão que o produto da divisão principal na Option 4.

## >> Descrição ...

**LINK-AV (Ligação áudio/vídeo)** Utilizado na obtenção de som estéreo a partir do seu sistema de vídeo Bang & Olufsen principal numa divisão de ligação com um equipamento de vídeo secundário (normalmente, o televisor). A função é bastante útil quando existe um decodificador de televisão ligado ao sistema de vídeo principal. Adicione à lista de funções do Beo4, prima LIST para visualizar **LINK-AV** e, em seguida, prima TV.

**L-N.MUS** Para seleccionar N.MUSIC numa divisão de ligação.

**L-N.RA** Para seleccionar N.RADIO numa divisão de ligação.

**L.OPT (opção de ligação)** Para programar uma configuração de sistema para produtos da divisão de ligação. Utilize a função **L.OPT** para programar uma opção de ligação.

**LOUDNSS (intensidade sonora)** Para ligar/desligar a função de intensidade sonora de determinados sistemas Bang & Olufsen. **LOUDNSS** só está disponível se [A.SETUP](#) ou [V. SETUP](#) tiver sido adicionado. A função de intensidade sonora compensa a baixa sensibilidade do ouvido humano aos níveis baixos e altos de graves e de agudos quando o volume de som for reduzido. Prima repetidamente LIST para chamar **LOUDNSS** ao visor do Beo4 e depois prima o botão central repetidamente para ligar ou desligar a função de intensidade do som. Se pretende memorizar o ajuste, consulte [S.STORE \(memorização do som\) para obter mais informações](#).

**L-PC (Link PC)** Para seleccionar **LINK** e depois **PC**.

**L-V.AUX (Ligação V.AUX)** Usado em algumas situações para distribuir o sinal do controlador de decodificadores à divisão de ligação.

## M

**MIX (Teletexto: Misto)** Utilizado em certos televisores Bang & Olufsen para sobrepor a página do Teletexto à imagem de televisão. Aceda ao Teletexto, prima LIST repetidamente para chamar **MIX** ao visor do Beo4 e depois prima o botão central.

**MODE?** Para definir o Beo4 para o modo certo consoante a configuração. [Consulte "Modos do Beo4 \(MODE?\)"](#).

**MOTS (More Of The Same)** Usado para activar a função MOTS num produto áudio.

**MOVE?** Aparece como uma opção do modo de configuração do Beo4 e permite-lhe reordenar as posições de visualização dos "botões" adicionais no visor do Beo4. [Consulte "Mudar a ordem de "botões" suplementares"](#).

## N

**N.MUSIC (música da Net)** Para reproduzir faixas de música no formato mp3 e wma. Qualquer operação efectuada no Beo4 afectará o leitor de N.MUSIC, como por exemplo, o BeoSound 5.

## >> Descrição ...

**N.RADIO (rádio da Net)** Para aceder a rádio na Internet. Qualquer operação efectuada no Beo4 afectará o leitor de N.RADIO, como por exemplo, o BeoSound 5.

## O

**OPTION? (programação de Option)**

**V.OPT (opção de vídeo)**

**A.OPT (opção de áudio)**

**L.OPT (opção de ligação)**

## P

**PAGE (selecção de página de Teletexto)** Para seleccionar páginas de Teletexto em determinados televisores Bang & Olufsen (onde é geralmente necessário premir GO TO para ter acesso ou seleccionar página).

**PC** Para estabelecer ligação a um equipamento de vídeo suplementar ligado ao seu sistema de vídeo Bang & Olufsen. Prima o botão central.

**P-DTV2** Para mostrar DTV2 no espaço de imagem do lado direito.

[Consulte P-AND-P.](#)

**P-DVD2 (videogravador 2 em imagem+imagem)** Para apresentar a imagem de DVD2 no espaço de imagem do lado direito.

**P-AND-P (picture-and-picture)** Para accionar a função picture-and-picture (imagem+imagem) em determinados televisores Bang & Olufsen. Prima, por exemplo, o botão TV para chamar o televisor de origem no espaço de imagem do lado direito.

**PICTURE** Para controlar as várias funções relacionadas com o botão PICTURE existente em comandos Bang & Olufsen recentes. Em sistemas de vídeo antigos, pode afectar funções como o suporte motorizado, a opção picture-and-picture (imagem + imagem) e o ajuste da imagem. [V.SETUP](#) tem de ser adicionado para se poder aceder a **PICTURE**.

**PLAY** Usado para iniciar a reprodução de DVD, gravações, etc.

**P.MUTE (activação de imagem)** Liga e desliga a imagem. Prima LIST e ▲ ou ▼ para seleccionar **P.MUTE** e prima o botão central para mudar a definição. Apenas disponível em alguns televisores.

**P-PC (PC em imagem+imagem)** Para visualizar a imagem de PC no espaço de imagem do lado direito.

**P-V.AUX (V.AUX em imagem+imagem)** Para visualizar a imagem da fonte ligada à tomada V.AUX no espaço de imagem do lado direito.

## R

**RADIO** Aparece no visor quando prime o botão RADIO do Beo4. Qualquer operação que efectuar no Beo4 afectará o seu rádio Bang & Olufsen.

## >> Descrição ...

**RANDOM (reprodução aleatória)** Para activar a função de reprodução aleatória dos leitores de CD Bang & Olufsen recentes. Com **RANDOM** no visor, prima o botão central.

**RECORD** Inicia uma gravação num gravador de vídeo ou áudio Bang & Olufsen. Disponível no menu LIST.

**RECORD2 (gravar A.MEM2 ou DVD2)** Deve ser adicionada quando liga um segundo videogravador ao sistema de vídeo. Inicia uma gravação num segundo gravador de vídeo ou áudio Bang & Olufsen. Prima duas vezes o botão central para iniciar a gravação.

**REMOVE?** Aparece quando acede ao modo de configuração do Beo4. Permite-lhe remover "botões" adicionais do visor do Beo4. [Consulte "Remover um "botão" suplementar"](#).

**REPEAT (reprodução repetida)** Para ligar a função de reprodução repetida em alguns leitores de CD Bang & Olufsen, como por exemplo, no BeoSound 9000. Com **REPEAT** presente no visor, prima o botão central.

**RESET** Para repor os ajustes de imagem ou som para os seus valores predefinidos. Prima o botão central. Disponível no menu LIST.

**RESET?** Para repor as predefinições do produto. [Consulte "Reinicializar o Beo4 \(RESET?\)"](#).

**RETURN (regresso de gravação)** Para controlar a função de regresso ao ponto de início da gravação em determinados leitores de cassetes Bang & Olufsen. Para voltar ao ponto de início da gravação, prima o botão central.

**REVEAL (revelação de Teletexto)** Para revelar informações de Teletexto ocultas nos televisores Bang & Olufsen.

## S

**SELECT** É utilizado na programação de uma sequência de discos compactos para reprodução no BeoSound 9000.

**SETUP** Para configuração do controlo de luz LC 2.

**SHIFT** Para controlo de determinadas funções de utilização do controlador de descodificadores numa divisão de ligação. Outras funções podem necessitar que **SHIFT** seja apresentado em primeiro lugar.

**SLEEP** Para definir um temporizador no televisor através do Beo4. Prima repetidamente LIST para chamar **SLEEP** ao visor do Beo4 e depois prima o botão central repetidamente para definir diferentes temporizadores.

**SOUND (idioma/som mono/estéreo)** Para comutar entre os tipos de som (mono/estéreo/idioma) actualmente disponíveis num rádio, televisor ou programa de satélite. Prima o botão central repetidamente.

**SP.DEMO (demo. de colunas)** Para efectuar uma demonstração das colunas no sistema em questão. Prima o botão central.

## >> Descrição ...

**SPEAKER (colunas)** Para seleccionar o número de colunas pretendidas – numa configuração de som ambiente Bang & Olufsen. Prima 1 – 5.

**S.STORE (memorização do som)** Para memorizar as definições de ajuste do som. **S.STORE** só fica disponível se [V.SETUP](#) ou [A.SETUP](#) tiverem sido adicionadas.

**STAND** Para rodar determinados sistemas de vídeo Bang & Olufsen nos seus suportes motorizados.

**STORE** Para memorizar definições de ajuste de programas/imagens de televisão ([consulte V.SETUP](#)) e as suas páginas favoritas de Teletexto (páginas memorizadas). Para memorizar as configurações de luz Bang & Olufsen ([consulte LIGHT](#)). Prima o botão central, introduza o número apropriado e depois prima novamente o botão central.

**SUBCODE (subcódigo de Teletexto)** Para controlar a função de subpágina de Teletexto em determinados televisores Bang & Olufsen.

## T

**TEXT (Teletexto)** Aparece no visor quando prime o botão TEXT do Beo4.

Qualquer operação efectuada no Beo4 activará a função de Teletexto (se esta estiver disponível) no programa de televisão que estiver a ver.

**TRACK** Para seleccionar faixas de CD individuais no BeoSound 9000.

**TRACKNG (localização)** Para ajuste instantâneo de localização da cassette de vídeo que está a ver.

**TREBLE** Para o ajuste do tom de agudos em determinados sistemas Bang & Olufsen. **TREBLE** só fica disponível se [A.SETUP](#) ou [V.SETUP](#) tiver sido adicionada. Se pretende memorizar o ajuste, consulte [S.STORE \(memorização do som\)](#) para obter mais informações.

**TUNE (sintonizar uma estação)** Para sintonizar estações em determinados televisores Bang & Olufsen. **TUNE** só fica disponível se [V.SETUP](#) tiver sido adicionada.

**TURN** Para reproduzir o outro lado da cassette em determinados leitores de cassetes Bang & Olufsen. Em determinados videogravadores Bang & Olufsen, **TURN** é também utilizado na selecção de entrada da câmara de vídeo no modo de pausa de gravação. Prima o botão central.

**TV** Aparece no visor quando prime o botão TV do Beo4. Qualquer operação efectuada no Beo4 afectará o seu televisor Bang & Olufsen.

## U

**UPDATE (actualização do Teletexto)** Para controlar a função de actualização do Teletexto em determinados televisores Bang & Olufsen. Prima o botão central. Repita a operação para ver a página após a actualização.

>> *Descrição ...*

## V

**V.AUX (fonte de vídeo auxiliar)** Para ligar equipamento suplementar de vídeo que esteja ligado ao seu sistema de vídeo Bang & Olufsen. Prima o botão central.

**V.AUX2 (segunda fonte de vídeo auxiliar)** Para ligar equipamento suplementar de vídeo que esteja ligado ao seu sistema de vídeo Bang & Olufsen.

**VIDEO?** Para seleccionar uma configuração de um produto vídeo dedicado para o Beo4. [Consulte "Configuração do Beo4 \(VIDEO?\)".](#)

**VIDEO5**

**VIDEO6**

**V.MEM (gravador de vídeo)** Aparece no visor quando se prime o botão VMEM do Beo4. Qualquer operação efectuada no Beo4 será dirigida para o seu videogravador Bang & Olufsen.

**V.OPT (opção vídeo)** Para programar uma configuração de sistema para sistemas de vídeo.

**V.SETUP (configuração de vídeo)** Dá acesso a uma lista de "botões" suplementares necessários para configurar determinados produtos de vídeo Bang & Olufsen.

**STORE** Para memorizar um ajuste ou um valor predefinido, [consulte STORE para obter mais informações.](#)

**BASS** Ajuste de som do tom de graves, [consulte BASS para obter mais informações.](#)

**TREBLE** Ajuste de som do tom de agudos, [consulte TREBLE para obter mais informações.](#)

**LOUDNSS (intensidade sonora)** Ajuste de som – ligar e desligar a função de intensidade sonora, [consulte LOUDNSS para obter mais informações.](#)

## Z

**ZONE** Configure o seu Beo4 para uma zona, isto é, decida qual o produto que deve activar as fontes de áudio e de vídeo. [Consulte "Zonas do Beo4".](#)

**ALL** Um Beo4 em cada divisão.

**VIDEO** Mais do que um Beo4 por divisão.

**AUDIO** Mais do que um Beo4 por divisão.

**LINK** Para produtos definidos para a Option 4.